

No. 12140. CONVENTION ON THE TAKING OF EVIDENCE ABROAD IN CIVIL OR COMMERCIAL MATTERS. OPENED FOR SIGNATURE AT THE HAGUE ON 18 MARCH 1970¹

N° 12140. CONVENTION SUR L'OBTENTION DES PREUVES À L'ÉTRANGER EN MATIÈRE CIVILE OU COMERCIALE. OUVERTE À LA SIGNATURE À LA HAYE LE 18 MARS 1970¹

ACCEPTANCE of the accession of Venezuela¹

Notifications effected with the Government of the Netherlands on:

5 July 1994

SWEDEN

(The Convention entered into force between Sweden and Venezuela on 3 September 1994.)

22 August 1994

GERMANY

(The Convention will enter into force between Germany and Venezuela on 21 October 1994.)

Certified statements were registered by the Netherlands on 20 September 1994.

ACCEPTATION de l'adhésion du Venezuela¹

Notifications effectuées auprès du Gouvernement néerlandais le :

5 juillet 1994

SUÈDE

(La Convention est entrée en vigueur entre la Suède et le Venezuela le 3 septembre 1994.)

22 août 1994

ALLEMAGNE

(La Convention entrera en vigueur entre l'Allemagne et le Venezuela le 21 octobre 1994.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par les Pays-Bas le 20 septembre 1994.

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 847, p. 231; for subsequent actions, see references in Cumulative Indexes Nos. 14, 15, and 17 to 21, as well as annex A in volumes 1261, 1276, 1284, 1292, 1301, 1303, 1316, 1324, 1352, 1357, 1363, 1413, 1417, 1419, 1434, 1439, 1442, 1444, 1455, 1458, 1464, 1480, 1482, 1485, 1491, 1504, 1512, 1543, 1548, 1562, 1564, 1606, 1653, 1696, 1703, 1717, 1730, 1734, 1753, 1763, 1764, 1775, 1776, 1787 and 1788.

² *Ibid.*, vol. 1753, No. A-12140.

¹ Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 847, p. 231; pour les faits ultérieurs, voir les références données dans les Index cumulatifs n°s 14, 15, et 17 à 21, ainsi que l'annexe A des volumes 1261, 1276, 1284, 1292, 1301, 1303, 1316, 1324, 1352, 1357, 1363, 1413, 1417, 1419, 1434, 1439, 1442, 1444, 1455, 1458, 1464, 1480, 1482, 1485, 1491, 1504, 1512, 1543, 1548, 1562, 1564, 1606, 1653, 1696, 1703, 1717, 1730, 1734, 1753, 1763, 1764, 1775, 1776, 1787 et 1788.

² *Ibid.*, vol. 1753, n° A-12140.

No. 12140. CONVENTION ON THE TAKING OF EVIDENCE ABROAD IN CIVIL OR COMMERCIAL MATTERS. OPENED FOR SIGNATURE AT THE HAGUE ON 18 MARCH 1970¹

N° 12140. CONVENTION SUR L'OBTENTION DES PREUVES À L'ÉTRANGER EN MATIÈRE CIVILE OU COMERCIALE. OUVERTE À LA SIGNATURE À LA HAYE LE 18 MARS 1970¹

ACCEPTANCE of the accession of Venezuela¹

Notifications effected with the Government of the Netherlands on:

5 July 1994

SWEDEN

(The Convention entered into force between Sweden and Venezuela on 3 September 1994.)

22 August 1994

GERMANY

(The Convention will enter into force between Germany and Venezuela on 21 October 1994.)

Certified statements were registered by the Netherlands on 20 September 1994.

ACCEPTATION de l'adhésion du Venezuela¹

Notifications effectuées auprès du Gouvernement néerlandais le :

5 juillet 1994

SUÈDE

(La Convention est entrée en vigueur entre la Suède et le Venezuela le 3 septembre 1994.)

22 août 1994

ALLEMAGNE

(La Convention entrera en vigueur entre l'Allemagne et le Venezuela le 21 octobre 1994.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par les Pays-Bas le 20 septembre 1994.

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 847, p. 231; for subsequent actions, see references in Cumulative Indexes Nos. 14, 15, and 17 to 21, as well as annex A in volumes 1261, 1276, 1284, 1292, 1301, 1303, 1316, 1324, 1352, 1357, 1363, 1413, 1417, 1419, 1434, 1439, 1442, 1444, 1455, 1458, 1464, 1480, 1482, 1485, 1491, 1504, 1512, 1543, 1548, 1562, 1564, 1606, 1653, 1696, 1703, 1717, 1730, 1734, 1753, 1763, 1764, 1775, 1776, 1787 and 1788.

² *Ibid.*, vol. 1753, No. A-12140.

¹ Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 847, p. 231; pour les faits ultérieurs, voir les références données dans les Index cumulatifs n°s 14, 15, et 17 à 21, ainsi que l'annexe A des volumes 1261, 1276, 1284, 1292, 1301, 1303, 1316, 1324, 1352, 1357, 1363, 1413, 1417, 1419, 1434, 1439, 1442, 1444, 1455, 1458, 1464, 1480, 1482, 1485, 1491, 1504, 1512, 1543, 1548, 1562, 1564, 1606, 1653, 1696, 1703, 1717, 1730, 1734, 1753, 1763, 1764, 1775, 1776, 1787 et 1788.

² *Ibid.*, vol. 1753, n° A-12140.